

一九八二國家中醫古籍整理出版規劃

主編 李聰甫

中醫古籍整理叢書重刊

中藏經校注



一九八二國家中醫古籍整理出版規劃
中醫古籍整理叢書重刊

中藏經校注

主編 李聰甫

協編 劉祖貽

執筆 孫光榮

審定 凌耀星 沈炎南 錢超塵

人民衛生出版社



圖書在版編目 (CIP) 數據

中藏經校注 / 李聰甫主編. —北京: 人民衛生出版社, 2013

(中醫古籍整理叢書重刊)

ISBN 978-7-117-17194-6

I. ①中… II. ①李… III. ①《中藏經》- 注釋

IV. ①R2-52

中國版本圖書館 CIP 數據核字 (2013) 第 066570 號

人衛社官網	www.pmph.com	出版物查詢, 在線購書
人衛醫學網	www.ipmph.com	醫學考試輔導, 醫學數據庫服務, 醫學教育資源, 大眾健康資訊

版權所有, 侵權必究!

中藏經校注

主 編: 李聰甫

出版發行: 人民衛生出版社 (中繼線 010-59780011)

地 址: 北京市朝陽區潘家園南裏 19 號

郵 編: 100021

E - mail: pmph@pmph.com

購書熱線: 010-59787592 010-59787584 010-65264830

印 刷: 北京人衛印刷廠

經 銷: 新華書店

開 本: 850 × 1168 1/32 印張: 5

字 數: 100 千字

版 次: 2013 年 6 月第 1 版 2013 年 6 月第 1 版第 1 次印刷

標準書號: ISBN 978-7-117-17194-6/R · 17195

定 價: 28.00 元

打擊盜版舉報電話: 010-59787491 E-mail: WQ@pmph.com

(凡屬印裝質量問題請與本社市場營銷中心聯繫退換)



內容提要

本書又名《華氏中藏經》，舊題漢·華佗撰。此書歷來多認為是後人偽託之作，或疑六朝人手筆，或疑華佗弟子吳普、樊阿依華氏遺意輯錄。但本書有較高的學術價值，則是國內外學術界公認的。

全書共分三卷，上卷和中卷共有四十九論，分論天地、陰陽、水火、寒熱、虛實、脈色、臟腑辨證及痹證、痞證、中風、水腫、腳氣、淋證、癥瘕、積聚、癰疽、疔瘡等。論中有的詳述病源、病理，有的兼叙診斷、治則。更為突出的是在論及臟腑辨證中，以“虛、實、寒、熱、生、死、逆、順”為之“八綱”，是對《內》、《難》等古醫籍探賾索隱、發揮蘊奧之明鑑。

本書特點：一、通過此次整理研究後的《中藏經》，當屬國內外現存版本的最佳本。二、本書萬餘字的校註後記，是一篇有較大影響的學術論文。三、整理者從書中提煉出“天人相應為指導的基本觀點，臟腑中心陰陽平衡的生理觀點，從順其宜的治療原則，貴陽賤陰的診療思想以及虛實寒熱生死逆順的辨證八綱”，達到了相當的水平，可供中醫醫、教、研專業人員參考、借鑑。

《中醫古籍整理叢書》是我社 1982 年為落實中共中央和國務院關於加強古籍整理的指示精神，在衛生部、國家中醫藥管理局領導下，組織全國知名中醫專家和學者，歷經近 10 年時間編撰完成。這是一次新中國成立 60 年以來規模最大、水準最高、品質最好的中醫古籍整理，是中醫理論研究和中醫文獻研究成果的全面總結。本叢書出版後，《神農本草經輯注》獲得國家科技進步三等獎、國家中醫藥管理局科技進步一等獎，《黃帝內經素問校注》《黃帝內經素問語譯》《傷寒論校注》《傷寒論語譯》等分別獲得國家中醫藥管理局科技進步一等獎、二等獎和三等獎。

本次所選整理書目，涵蓋面廣，多為歷代醫家所推崇，向被尊為必讀經典著作。特別是在《中醫古籍整理出版規劃》中《黃帝內經素問校注》《傷寒論校注》等重點中醫古籍整理出版，集中反映了當代中醫文獻理論研究成果，具有較高的學術價值，在中醫學術發展的歷史長河中，將佔有重要的歷史地位。

30 年過去了，這些著作一直受到廣大讀者的歡迎，

在中醫界產生了很大的影響。他們的著作多成於他們的垂暮之年，是他們畢生孜孜以求、嘔心瀝血研究所得，不僅反映了他們較高的中醫文獻水準，也體現了他們畢生所學和臨床經驗之精華。諸位先賢治學嚴謹，厚積薄發，引用文獻，豐富翔實，訓詁解難，校勘嚴謹，探微索奧，注釋精當，所述按語，彰顯大家功底，是不可多得的傳世之作。

中醫古籍浩如煙海，內容廣博，年代久遠，版本在漫長的歷史流傳中，散佚、缺殘、衍誤等為古籍的研究整理帶來很大困難。《中醫古籍整理叢書》，作為國家項目，得到了衛生部和國家中醫藥管理局的大力支持，不僅為組織工作的實施和科研經費的保障提供了有力支援，而且為珍本、善本版本的調閱、複製、使用等創造了便利條件。因此，本叢書的版本價值和文獻價值隨着時間的推移日益凸顯。為保持原書原貌，我們只作了版式調整，原繁體字豎排（校注本），現改為繁體字橫排，以適應讀者閱讀習慣。

由於原版書出版時間已久，圖書市場上今已很難見到，部分著作甚至已成為中醫讀者的收藏珍品。為便於讀者研習，我社決定精選部分具有較大影響力的名家名著，編為《中醫古籍整理叢書重刊》出版，以饗讀者。

人民衛生出版社
二〇一三年三月



出版者的話

根據中共中央和國務院關於加強古籍整理的指示精神，以及衛生部一九八二年制定的《中醫古籍整理出版規劃》的要求，在衛生部和國家中醫藥管理局的領導下，我社在組織中醫專家、學者和研究人員在選定善本基礎上整理古醫籍的同時，委托十一位著名中醫專家，用了七八年時間，對規劃內《黃帝內經素問》等十一部重點中醫古籍，分工進行整理研究，最後編著成校注本十種、語譯本八種、輯校本一種，即《黃帝內經素問校注》、《黃帝內經素問語譯》、《靈樞經校注》、《靈樞經語譯》、《傷寒論校注》、《傷寒論語譯》、《金匱要略校注》、《金匱要略語譯》、《難經校注》、《難經語譯》、《脈經校注》、《脈經語譯》、《中藏經校注》、《中藏經語譯》、《黃帝內經太素校注》、《黃帝內經太素語譯》、《針灸甲乙經校注》、《諸病源候論校注》、《神農本草經輯注》等十九種著作。並列入衛生部與國家中醫藥管理局文獻研究方面的科研課題。

在整理研究過程中，從全國聘請與各部著作有關的中醫專家、學者參加了論證和審定，以期在保持原書原貌

的基礎上，廣泛吸收中醫學理論研究和文史研究的新成果，使其成爲研究重點中醫古籍的專著，反映當代學術研究的水平。因此，本書的出版，具有較高的學術研究價值。

然而，歷代中醫古籍的內容是極其廣博的，距今的年代是極其久遠的，有些內容雖然經過研究，但目前尚無定論或作出解釋，有待今後深入研究。

人民衛生出版社
一九八九年二月



校注說明

《中藏經》，凡三卷，上中二卷共四十九論，下卷附方實計六十八道。通覽全書，若按其內容區劃，則可分為四部份：第一至第二十論為總論，第二十一至第三十二論為論臟腑虛實寒熱生死逆順之法，第三十三至第四十九論為論雜病及決生死法，末則附以救急療疾諸方。諸論以臟腑脈證為中心，尋求《內經》、《難經》及上古醫經之中論陰陽、析寒熱、分虛實、辨臟腑、言脈證之理，揆諸大旨，融會貫通，發揮蘊奧，最早形成以脈證為中心之臟腑辨證學說，奠定臟腑辨證理論之基礎，厥功甚偉。且內容豐富，剖析詳明，探賾索隱，自成體系。如論病機則本於陰陽升降原理，洞明氣機失調而謂之陰陽否格；基於五行制化原則，解釋臟腑病理而謂之上下不寧；根於病理變化規律，列述臟腑病變而縷析寒熱虛實；鑒於脈乃氣血之先，據以察病性病位及病勢而詳明其生死順逆；源於《內經》如霧、如漚、如瀆之說，論述三焦生理，指出“周身灌體，和內調外，榮左養右，導上宣下，莫大於此”而為“人之三元之氣”；肇於《內經》之說，論及胃氣之作用，而確指“胃者人之根本，胃氣壯，五臟六腑皆壯”；祖於人與天地相應之

學說，總論人與天地陰陽四時之關係，而謂“天者，陽之宗；地者，陰之屬；陽者生之本，陰者死之基。天地之間，陰陽輔佐者人也。”並以人法於天地而統率之，且承《內經》之旨，弘揚貴陽賤陰思想，予後世如景岳、養葵崇陽養陽者以啟迪。所附諸方，主治明確，組方簡約，用藥便廉。凡此，均足見《中藏經》淵源於《內》《難》，植根於實踐，確具真知，切合實用。誠如前賢所言：“論脈論證，皆洞見陰陽升降虛實之微”，“其議論卓然，精深高遠，視脈察色，以決死生。雖不敢以為真是元化之書，若行於世，使醫者得以習讀之，所濟多矣。”況其具有系統、簡明、精辟、實用、完整之五大特點，故校注之，刊行之，必將對中醫文獻、理論、醫史、臨床、方藥之研究，皆有裨益也。

本次校注遵照《中醫古籍校注通則》予以整理研究。

全書按底本分為上、中、下三卷，據正文篇目增編目錄於前，以備檢索。每篇均依提要、原文、校注、按語之順序而次第排列，末則撰以校注後記。茲分項說明於後。

第一、提要

概述全篇主旨，兼以解題，次則說明段落大意。

第二、原文

本書原文系以底本為基礎，經勘誤訂訛而成。每卷之首底本所題“華氏中藏經”及原點校者孫星衍之名銜均予保留。但鑒於本書非華佗原撰，故封面逕以“中藏經”作為書名。底本中原有雙行小字夾注，今改成單行予以保留。凡底本原無之序跋、藥方概不補入，以求最大限度保持原書原貌。

第三、校勘

一、本書校勘所用之底本、主校本、參校本、旁校本分列於下：

(一) 底本：清嘉慶十三年(公元一八〇八年)太歲戊辰春平津館孫氏刊版，即孫星衍點校本，簡稱“孫本”。

(二) 主校本：其一，元·趙孟頫手寫本(上卷第十篇“性急則脈急”至第二十九篇及下卷“萬應圓”至卷終)簡稱“趙本”；其二，清·乾隆五十七年(公元一七九二年)周錫瓚點校本(掃葉山房本)，簡稱“瓚本”。

(三) 參校本：其一，光緒丁未年(公元一九零七年)重印江陰朱氏校刊《古今醫統正脈全書》本，簡稱“醫統本”；其二，日本寬保二年(公元一七四二年)刊本，簡稱“寬保本”；其三，光緒庚辰年(公元一八八零年)徐舜山校刊本，簡稱“徐本”；其四，光緒辛卯年(公元一八九一年)周學海校刊本，簡稱“周本”。

(四) 旁校本：其一，《黃帝內經素問》，人民衛生出版社一九六三年六月第一版；其二，《靈樞經》，人民衛生出版社一九六四年第一版；其三，《難經》，人民衛生出版社一九七九年第一版；其四，《脈經》，人民衛生出版社一九五六年影印元代廣勤書堂刊本。

二、本書之校勘方法與原則為四校合參；以對校、本校、他校為主，理校為輔。出校以本善結合為原則。在全面、周密、細致勘同錄異基礎上，訂訛補闕，釐定是非。具體處理方法如下：

(一) 凡孫本與校本互異之處，屬孫本是、校本非者，概不出校；屬孫本顯誤而校本是者，據改之後出校；屬校本義長，可改可不改者，不改，出校列出校本字樣，並示明

“義長”；屬是非難定者，不改，出校列出校本字樣，或同時示明“疑是”、“疑誤”、“可從”、“可參”。

(二) 凡孫本避諱字，如“孝宗廟諱”之慎字，“高宗廟諱”之楸字，悉恢復本，以從其真，出校說明。

(三) 凡孫本中之異體字，則以正體字律齊。如：恠、怪均作“怪”；澀、濇、澀、澀均作“澀”；蟲、虫均作“蟲”；濕、溼均作“濕”等。

第四、注釋

本書以字求其義、句索其旨而直解原文，以疎通義理爲目的予以注釋。重在闡釋字詞音義，注重文理與醫理之統一，力求釋解疑難而避免求深反晦，力求闡明原旨而避免以今律古，力求訓證相符而避免曲說附會。具體處理方法於下：

(一) 凡具有中醫師程度即能正確領會者，概不注釋。

(二) 凡《素問》等經典醫籍中常見之名詞、術語者，概不注釋。

(三) 凡因音義有歧而影響對原文理解者，必予注釋。

(四) 凡注釋需引用書證者，概以訓詁專書及古代經典原著爲據。

(五) 凡釋明文理尚不足以闡明原旨者，則適當注釋醫理。

(六) 凡古今字、通假字之易於識別者，例不一一出注；較生僻、易混淆，而易致疑致惑者，則予出注。

第五、按語

本書按語，旨在聯系實際，發微掘隱，弘揚蘊義，力求議論公允，拓展讀者思路。

第六、校注後記

本書校注後記內容爲初考《中藏經》作者及成書年代；發掘《中藏經》學術思想；縷述版本源流；並簡誌整理研究分工與經過。

我院名譽院長、著名中醫學家李聰甫研究員自五十年代始，即已深惜《中藏經》乃淹沒於歷史長河中的一顆明珠，視爲堪與《內》《難》並傳之中醫典籍。故此次整理研究之中，李老雖已高齡八十有四，仍孜孜不倦，刻意精研，終遂夙心。孫光榮同志兢兢業業，謹遵師訓，終竟其事。

自本次研究之始，衛生部暨國家中醫藥管理局、原中醫古籍整理出版辦公室、人民衛生出版社之領導同志，及負責論證與審定之諸位專家均給予大力支持，辛勞殊多。中國中醫研究院醫史文獻研究所、中國中醫研究院圖書館、上海中醫學院圖書館、湖南中醫學院圖書館、上海博物館、上海中醫學院博物館，在提供《中藏經》各種版本中鼎力相助。謹誌而銘感。

中醫古籍實爲中醫學術繼承與發揚之源泉，然校注中醫古籍亦實爲艱辛倍有之研究，《中藏經》之校注，雖三歷寒暑，三移其稿，但限於本院之力量，且由於千百年來未曾拓荒深墾，因之，謬誤之處，殊爲難免，幸祈方家不吝匡正。

劉祖貽 一九八八年十月一日



重校華氏
中藏經序

《華氏中藏經》見鄭樵《通志·藝文略》，爲一卷，陳振孫《書錄解題》同。云：漢，譙郡華佗元化撰。《宋史·藝文志》華氏作黃^[1]，蓋誤。今世傳本有八卷，吳勉學刊在《古今醫統》中。

余以乾隆丁未年入翰林，在都見趙文敏手寫本。卷上，自第十篇性急^[2]則脈急^[3]已下起，至第二十九篇爲一卷；卷下，自萬應圓藥方至末爲一卷；失其中卷。審是真蹟。後歸張太史錦芳，其弟錄稿贈余。又以嘉慶戊辰年乞假南歸，在吳門見周氏所藏元人寫本，亦稱趙書，具有上、中、下三卷，而缺論診雜病必死候第四十八及察聲形色證決死法第四十九兩篇。合前後二本，校勘明本，每篇脫落舛誤凡有數百字，其方藥名件、次序、分量，俱經後人改易，或有刪去其方者。今以趙寫兩本爲定。

此書文義古奧，似是六朝人所撰，非後世所能假託。考《隋書·經籍志》有華佗觀形察色並三部脈經一卷，疑即是中卷論診雜病必死候已下二篇，故不在趙寫本中，未敢定之。鄧處中之名不見書傳，陳振孫亦云：自言爲華佗外孫，稱此書因夢得於石函，莫可考也。序末稱甲寅秋九

月序，古人亦無以干支紀歲不著歲字者，疑其序偽作。至一卷、三卷、八卷分合之異，則後人所改。趙寫本旁注有高宗、孝宗廟諱，又稱有庫本、陸本異同，是依宋本手錄。元代不避宋諱，而不更其字，可見古人審慎闕疑之意。

此書四庫書既未錄存，又兩見趙寫善本，急宜刊刻，以公同好。卷下萬應圓等，皆以丸散治疾，而無湯藥。古人配合藥物分量，案五臟五味，配以五行生成之數。今俗醫任意增減，不識君、臣、佐、使，是以古人有不服藥爲中醫之歎。要知外科丸散，率用古方分量，故其效過於內科，此即古方不可增減之明證。余所得宋本醫學書甚多，皆足證明人改亂古書之謬，惜無深通醫理者與共證之。

嘉慶十三年太歲戊辰十月四日孫星衍
撰序於安德使署之平津館

〔1〕黃 此下疑脫“氏”字。

〔2〕〔3〕急 原作“忌”，據本書卷上“脈要論第十”正文改。



華氏中藏經
序

應靈洞主探微真人少室山鄧處中撰

華先生諱佗，字元化，性好恬淡，喜味^[1]方書。多遊名山幽洞，往往有所遇。一日，因酒息於公宜山古洞前，忽聞人論療病之法，先生訝其異，潛逼^[2]洞竊聽。須臾，有人云：華生在邇^[3]，術可付焉。復有一人曰：道生性貪，不憫生靈，安可付也？先生不覺愈駭，躍入洞，見二老人，衣木皮，頂草冠。先生躬趨左右而拜曰：適聞賢者論方術，遂乃忘歸。况濟人之道，素所好爲。所恨者，未遇一法可以施驗，徒自不足耳。願賢者少察愚誠，乞與開悟，終身不負恩。首坐先生云：術亦不惜，恐異日與子爲累。若無高下，無貧富，無貴賤，不務財賄，不憚^[4]勞苦，矜^[5]老恤幼爲急，然後可脫子禍。先生再拜謝曰：賢聖之語，一一不敢忘，俱能從之。二老笑指東洞云：石牀上有一書函，子自取之，速出吾居，勿示俗流，宜秘密之。先生時得書，回首已不見老人。先生懾怯離洞，忽然不^[6]見，雲奔雨瀉，石洞摧塌。既覽其方，論多奇怪。從茲施試，效無不存神。先生未六旬，果爲魏所戮，老人之言，預有斯驗。余乃先生外孫也，因弔先生寢室，夢先生引余坐，語《中藏經》真

活人法也，子可取之，勿傳非人。余覺，驚怖不定，遂討先生舊物，獲石函一具，開之，得書一帙，迺《中藏經》也。予性拙於用，復授次子思，因以志其實。

甲寅秋九月序

此序趙寫本所無，似是後人偽作，姑附存之。

〔1〕味 辨味也，揣摩也。《列子·天瑞》：“有味味者。”引申為研究之意。

〔2〕逼 靠近。《說文·新附》：“逼，近也。”

〔3〕邇(ěr 耳) 附近。《說文·辵部》：“邇，近也。”

〔4〕憚(dàn 但) 畏也。《詩·大雅·雲漢》：“我心憚暑。”箋云：“憚，猶畏也。”

〔5〕矜(jīn 今) 通“憐”。《說文通訓定聲》：“矜，段借為憐。”

〔6〕不 疑衍。